

Til VIII. Tilskud til Kunst og Videnskab. C. Understøttelse af Kunstnere og Videnskabsmænd m. v.

Fra Selskabet til Udgivelse af islandske Sagaer har Ministeriet modtaget et Andragende om en 2-aarig Bevilling paa ialt 7000 Kr. til en ny Oversættelse og Udgivelse af Snorres Norske Kongesagaer, Heimskringla.

I Aarene 1930—33 udgav Selskabet en gennemillustreret Monumentaludgave af „De Islandske Sagaer“ med Støtte af Staten (jfr. R. T. 1929—30, Tillæg A., Sp. 1651—52), Dansk-Islandske Forbundsfond, og for Illustrationernes Vedkommende, der udførtes af Johannes Larsen, af Carlsbergfondet. Det er nu Tanken at genudgive „De Islandske Sagaer“ i en Folkeudgave uden Illustrationer og hertil føje en Nyoversættelse af Snorres Norske Kongesagaer, Heimskringla. Heimskringla foreligger paa Dansk i Grundtvigs Oversættelse, men denne maa imidlertid anses for foreldet. Den nye Oversættelse skal foretages af Johannes V. Jensen, der vil oversætte Kvadene, og af Hans Kyrre, der vil oversætte Prosaen. Efter en Beregning af Gyldendalske Forlag vil Oversættelsen af Heimskringla i et Oplag af 2000 Eksemplarer af et Omfang paa 42 Ark under de nuværende Fremstillingspriser komme til at koste 32 Kr. i Udsalgspris, hvad der nærmest vil udelukke Udsigten til den paatænkte folkelige Udbredelse. Med et Tilskud paa 10 000 Kr. vil Udsalgsprisen kunne nedbringes til 20 Kr., hvilket vil gøre Anskaffelsen mere overkommelig. Fra Dansk-Islandsk Forbundsfond forventer Selskabet at modtage et Tilskud paa 3000 Kr., og det herefter resterende Beløb, 7000 Kr., søges som en Statsbevilling fordelt paa 2 Aar.

Med Bemærkning, at Københavns Universitet har anbefalet det foreliggende Andragende, skal Ministeriet under Hensyn til Opgavens nationale og fællesnordiske Rækkevidde foreslaa, at der under nærværende Underkonto optages et Beløb af 3500 Kr. som 1. Del af en 2-aarig Bevilling paa ialt 7000 Kr.

mmm. *Til Dansk Kunstfidsforening og Institut for Haandarbejdssterapi.* F. 2000 Kr. 1. Del af en 3-aarig Bevilling paa 2000 Kr. aarlig.

Fra Dansk Kunstfidsforening og Institut for Haandarbejdssterapi har Ministeriet modtaget et Andragende om en aarlig Bevilling paa 2000 Kr. til Videreførelse af Foreningens i 1934 paabegyndte Virksomhed med Uddannelse og Oplæring af Vejledere i Haandarbejder for Patienter paa Hospitaler, Alderdomshjem, Blindehjem m. v. Foreningens aarlige Udgifter ved afholdte Kursus for Beskæftigelsesterapeuter andrager 11 300 Kr., medens Elevbetalingen alene udgør ca. 4700 Kr. Det resterende Beløb paa 6600 Kr. er hidtil søgt tilvejebragt ved private Tilskud, men det har i de sidste Aar vist sig meget vanskeligt at skaffe Dækning for dette Beløb.

I en i Sagen fra Direktøren for Rigshospitalet indhentet Erklæring har denne sammen med Formanden for Hospitalets Lægeraad fremhævet det betydelige Arbejde, der er gjort af Foreningen til Gavn for Beskæftigelsesterapien, og har med Bemærkning, at Rigshospitalet siden 1937 med udmærket Resultat har benyttet Beskæftigelsesterapeuter uddannet af Foreningen, medgivet Ansøgningen sin Anbefaling.

I Henhold til det anførte foreslaas under nærværende Konto optaget en Bevilling paa 2000 Kr., der dog foreløbig foreslaas begrænset for en 3-aarig Periode.

nnn. *Selskabet til Udgivelse af Færøske Kildeskrifter og Studier.* F. 2500 Kr. som 1. Del af en 3-aarig Bevilling paa 2500 Kr. aarlig.

Fra Selskabet til Udgivelse af Færøske Kildeskrifter og Studier har Ministeriet modtaget et Andragende om en 3-aarig Bevilling paa 2500 Kr. aarlig til Forberedelse af Udgivelsesarbejder, til Udførelse af de dermed forbundne Studier og til Bekostning af Afskrifter eller Fotografering af fornødent Materiale.

I Marts Maaned d. A. stiftedes dette Selskab med det angivne Formaal. Dets Medlemmer er: Professor, Dr. phil. Brøndum-Nielsen, Landsdommer C. Barentsen, Departementschef Fr. Graae, Arkivar H. Grøner-Nielsen, Professor, Dr. phil. L. L. Hammerich, Professor, Dr. phil. Jon Helgason, Rigsarkivar Linvald, Dr. phil. Chr. Matras, Forlagsboghandler, Dr. phil. Ejnar Munksgaard, Departementschef Andreas Møller, Museumsdirektør, Dr. Nørlund, Dr. phil. Carl S. Petersen og Professor Skautrup samt de til enhver Tid til Rigsdagen valgte Repræsentanter for Færøerne, i Øjeblikket Landstingsmand Poul Niclasen.

Undervisningsministeriet, der maa tillægge det herved paabegyndte Arbejde med Udgivelsen af de færøske Skrifter megen Betydning i kulturel og national Henseende, foreslaar, at det ansøgte Beløb, 2500 Kr., optages under nærværende Konto som 1. Del af en 3-aarig Bevilling paa 2500 Kr. aarlig.